学弈原文的拼音及翻译注释

《学弈》是中国古代的一篇著名寓言，选自《孟子·告子上》，通过讲述两位学生向同一位老师学习下棋的故事，揭示了态度决定最后的总结的道理。以下是对《学弈》的原文进行拼音标注，并提供相应的翻译和注释。

原文及其拼音标注

原文：今夫弈之为数，小数也；不专心致志，则不得也。弈秋，通国之善弈者也。使弈秋诲二人弈，其一人专心致志，惟弈秋之为听；一人虽听之，一心以为有鸿鹄将至，思援弓缴而射之。虽与之俱学，弗若之矣。为是其智弗若与？曰：非然也。

拼音：Jīn fú yì zhī wéi shù, xiǎo shù yě; bù zhuānxīn zhìzhì, zé bù dé yě. Yì Qiū, tōng guó zhī shàn yì zhě yě. Shǐ Yì Qiū huì èr rén yì, qí yī rén zhuānxīn zhìzhì, wéi Yì Qiū zhī wéi tīng; yī rén suī tīng zhī, yīxīn yǐwéi yǒu hóng hú jiāng zhì, sī yuán gōng jiǎo ér shè zhī. Suī yǔ zhī jù xué, fú ruò zhī yǐ. Wèi shì qí zhì fú ruò yǔ? Yuē: Fēi rán yě.

翻译与注释

现在让我们来看这段文字的翻译：“就拿下棋来说吧，这不过是一项小小的技能罢了；如果不专心致志地学习它，也是学不会的。弈秋是全国最擅长下棋的人。让弈秋教两个人下棋，其中一个人专心致志，只听弈秋的教导；另一个人虽然也在听讲，但心里却老想着会有天鹅飞来，想要拉弓搭箭去射它。即使两人一起学习，后者的成就却不如前者。难道是因为他的智力不如人家吗？回答说：不是这样的。”

在这段话中，“弈”指的是围棋，一种古老的策略性棋类游戏。“弈秋”则是一位著名的围棋大师。这个故事强调了在学习过程中保持专注的重要性。如果心不在焉，即使是再聪明的人也无法取得成功。

寓意与启示

《学弈》这篇寓言告诉我们，学习不仅需要智慧，更需要全神贯注的态度。只有当我们完全投入到学习或工作中时，才能真正掌握所学的知识或技能。同时，这也提醒我们，在追求目标的过程中，不应被外界的诱惑所干扰，应保持一颗平静而坚定的心。

无论是在学术研究、职业技能提升还是个人兴趣爱好的培养方面，《学弈》都给我们提供了宝贵的指导原则。它鼓励我们要珍惜时间，专注于当下正在做的事情，这样才能在各自的领域中取得优异的成绩。

本文是由懂得生活网（dongdeshenghuo.com）为大家创作